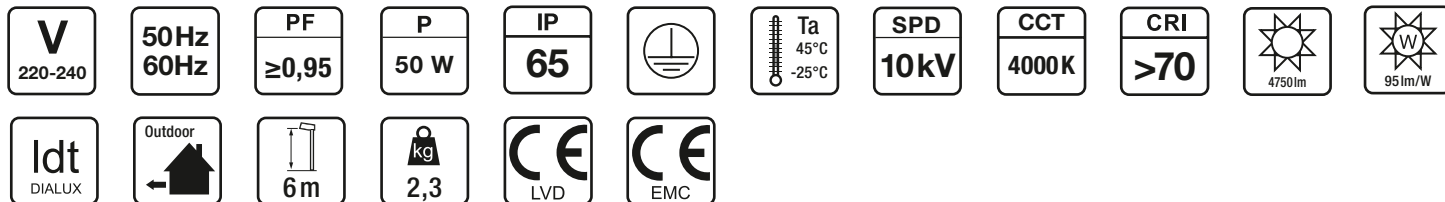


NANCY50A 50W • NANCY50Ad 50W

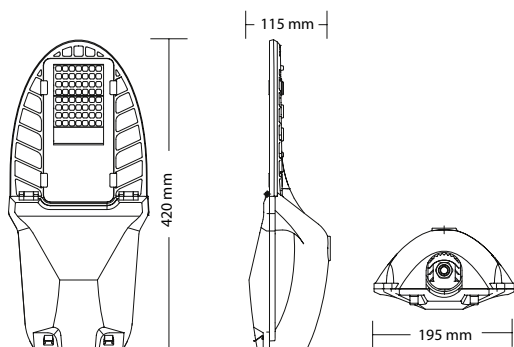
50 W / 740

LED pouličné svietidlo
LED Urban/Road luminaire
LED Strassenleuchte



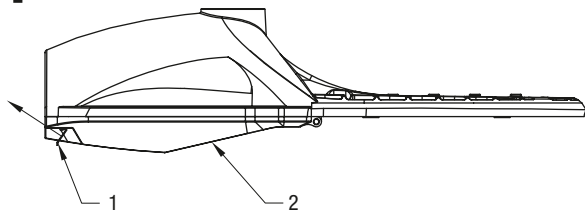
Rozmery
Dimensions
Abmessungen

535 × 242 × 140 mm



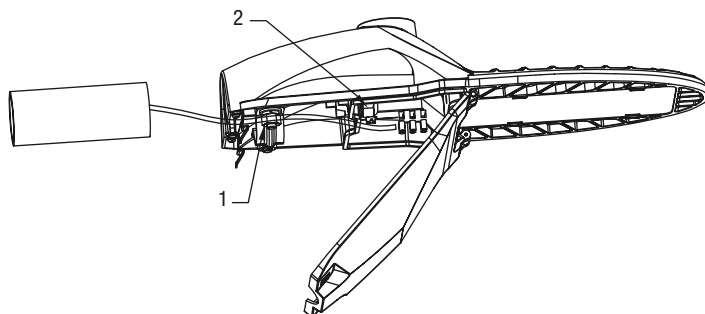
MODEL	Watts (W)	Voltage (V)	Dimmable	Lum. flux (lm)	Install. height (m)	Weight (kg)
Nancy 100A-50W	50	220-240	No	4750	6	2,3
Nancy 100Ad-50W			Yes	4750		2,3

1



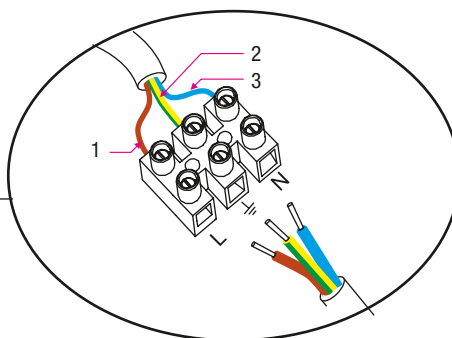
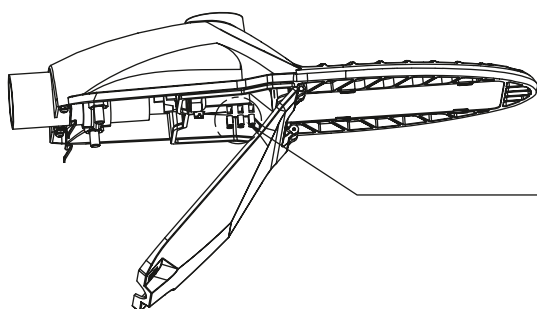
SK: Stlačte dve pružiny (1) a otvorte kryt svetidla (2).
EN: Open the lamp cover (2) by pressing the two clips (1) simultaneously.
DE: Öffnen Sie die Lampenabdeckung (2), indem Sie die beiden Clips (1) gleichzeitig drücken.

2



SK: Povoľte dve matice M12 (1), uvoľnite priechodku (2) a vložte do nej kábel. Dotiahnutím priechodky vznikne vodeodolný spoj. **EN:** Loosen the two M12 nuts (1), loosen the grommet (2) and insert the power cable. Tightening the grommet creates a waterproof connection.
DE: Lösen Sie die beiden M12-Muttern (1), lösen Sie die Tülle (2) und setzen Sie das Stromkabel ein. Durch Festziehen der Tülle wird eine wasserdichte Verbindung hergestellt.

3



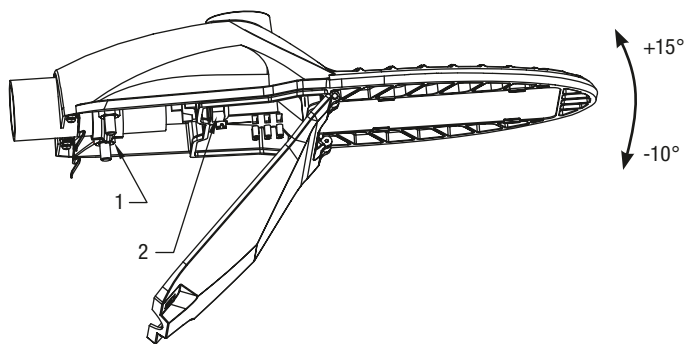
SK: Pre schému zapojenia DIM verzie kontaktujte dodávateľa.
EN: For connection diagram of DIM version contact supplier.
DE: Für den Anschlussplan der DIM-Version wenden Sie sich an den Lieferanten.

SK: Pripojte kábel – odporúčaný prierez medených vodičov $\geq 1,0$ mm.
EN: Connect the supply line – suggested sectional area of the wires is $\geq 1,0$ mm.
DE: Schließen Sie die Versorgungsleitung an – die empfohlene Querschnittsfläche des Kupferkerns beträgt $\geq 1,0$ mm.

SK: Hnedý L (1), žltozelený PE (2), modrý N (3).
EN: Brown L (1), yellow-green PE (2), blue N (3).
DE: Brown L (1), gelb-grün PE (2), blau N (3).

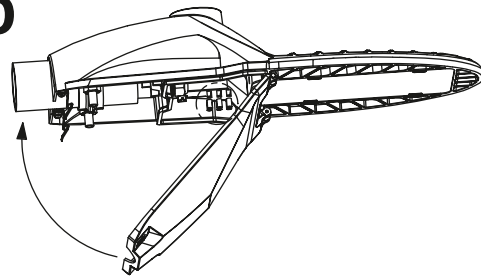


4



SK: Vyrovnajte svietidlo a posuňte ho na vhodný stupienok, aby ste dosiahli požadovaný sklon, potom utiahnite matice M12 (1) (krútiaci moment $\geq 8,8$ Nm) a skontrolujte utiahnutie priechodky (2).
EN: Level the fixture and slide it to right step to achieve requested inclination angle, then tighten the M12 nuts (1) (torque $\geq 8,8$ Nm) and check tightening the grommet (2).
DE: Die Vorrichtung nivellieren und schieben Sie die Halterung in verschiedene Schritte, um den gewünschten Neigungswinkel zu erreichen, und ziehen Sie dann die Muttern M12 (1) (Drehmoment $\geq 8,8$ Nm) und prüfen, ob die Tülle (2) festgezogen ist.

5



SK: Zatvorte kryt a pevne ho zatlačte. Pružiny upevnia kryt. **EN:** Close the cover and press the cover firmly. The clips will fix the cover. **DE:** Schließen und drücken Sie die Abdeckung fest. Die Clips werden die Abdeckung fixieren.

SK

Pokyny pre montáž

- Svietidlo môže inštalovať len kvalifikovaná osoba.
- Pred inštaláciou vypnúť prívod elektrickej energie.
- Po rozbalení kladte diely na mäkký povrch.
- Svietidlo namontujte v poradí uvedenom v tomto návode.
- Nakoľko samotná prepäťová ochrana 10kV (PO LED) poskytuje ochranu pred prepätím, je nutné aby sa elektroinštalácia vykonávala s predradenou prepäťovou ochranou (Typ 1) v napájacom rozvádzači v súlade s konceptom koordinácie prepäťových ochrán.

Zneškodňovanie

Tento výrobok nevyhadzujte ako netriedený komunálny odpad. Nefunkčné výrobky je nevyhnutné odovzdať na verejnom zbernom mieste odpadov.



EN

Assembly instructions

- The installation to be carried out by an authorized person – an electrician.
- Power must be off before installation.
- After unpacking the parts should be placed on a soft surface.
- Install the luminaire in the sequence given in the drawing.
- Since the built-in 10kV voltage surge protector provides specific overvoltage protection, it is necessary to perform the installation with the upstream overvoltage protection (Type 1) in the switchgear in accordance with the overvoltage protection coordination concept.

Disposal

Do not dispose of this product with domestic waste. Please use the return system provided in your country.



DE

Montageanleitung

- Die Installation muss von einem Elektrofachkraft durchgeführt werden.
- Schalten Sie die Stromversorgung vor der Installation spannungsfrei aus.
- Nach dem Auspacken die Teile auf weiche Unterlage legen.
- Sie sollten die Leuchte in der Zeichnung angegebenen Reihenfolge installieren.
- Da der integrierte 10kV-Überspannungsschutz selbst ein wirksames Schutz bietet, ist es notwendig die Installation mit einem Überspannungsschutz (Typ 1) im Schaltschrank nach dem Überspannungsschutz Koordinationskonzept durchzuführen.

Entsorgung

Dieses Produkt darf nicht als Hausmüll entsorgt werden! Nutzen Sie bitte das dafür vorgesehene Rücknahmesystem.



Tento doklad slúži ako Záručný list
 This document is valid as a Letter of Warranty
 Dieses Dokument dient als die Garantie

SK: Štandardná záruka 2 roky. Pre predĺženú záruku (3 roky) kontaktujte dodávateľa. Pre projektovú záruku (5 rokov) zaregistrujte projekt u dodávateľa.

EN: Standard warranty 2 years. For extended warranty (3 years) contact the supplier. For a project guarantee (5 years), register the project with the supplier.

DE: Standardgarantie 2 Jahre. Für erweiterte Garantie (3 Jahre) wenden Sie sich bitte an den Lieferant. Für eine Projektgarantie (5 Jahre) registrieren Sie das Projekt mit dem Lieferant.

.....
 Dátum/Date/Datum

.....
 Podpis/Signature/Unterschrift



SK: Pred montážou svietidla si dôkladne preštudujte pokyny pre montáž. Nerozoberajte svietidlo – hrozí zásah elektrickým prúdom alebo zničenie svietidla. Za škody spôsobené nedodržaním pokynov nenesie výrobca/importér žiadnu zodpovednosť. Pri odovzdávaní produktu ďalším osobám, prosím, odovzdajte s produktom aj tento návod.



EN: Read the assembly instructions before installation. Do not disassemble the luminaire. Danger of electric shock or luminaire damage. No liability is accepted for damage caused by non-compliance with these instructions. Hand over the instructions when passing this product on to a new owner.



DE: Lesen Sie bitte die Montageanleitung vor der Montage. Die Leuchte kann nicht repariert werden. Es besteht die Gefahr der Verletzungen durch Stromschlag oder der Beschädigung der Leuchte. Für Schäden, die durch Nichtbeachtung der Montageanleitung verursacht werden, wird keine Haftung übernommen. Bei Besitzerwechsel geben Sie bitte die Anleitung weiter.